

Aretxagazeta

ARETXABALETA / Egubakoitza / 2005eko urriaren 14a

396. zenbakia

KOORDINATZAILEA: Mirari Altube • Durana 11 ARETXABALETA 20550 • Tel.: 943 79 86 21 • Faxa: 943 77 18 54 • Posta elektronikoa: aretxagazeta@goiena.com • Lege gordailua: SS378/94

Ordenantza fiskalen igoera onartu dute: ura %7,67 eta zaborra %17,62

MIRARI ALTUBE

Datorren urteko ordenantza fiskalen edo udal-zergen igoera onartu zuen udalbatzak astelehenean. Udalak eskaintzen dituen zerbitzu gehienek KPIk zehaztutako igoera izango dute. Igoerarik nabarmenenak urarena eta zaborrena izango dira.

Astelehenean onartu zuen udalbatzak 2006ko udal-zergen igoera. Gehienek KPIren igoera izango dute.

URA ETA ZABORRA

Ondasun higiezin eta automobilen gaineko zergak, etxeetan egiten diren lantxoaren gainekoak, Udaleko zerbitzuak erabiltzearen ordaindu beharrekoak eta beste horrenbeste zergek KPIren igoera izango dute 2006an. Pausoka Haur Eskola eta Urats-Gain zaharren egoitzaren prezioak ere zehaztu zituzten. Udalak ematen dituen zerbitzu bik izango dute igoerarik handienak; urak eta zaborrak. Ura %7,67 igoko da gutxieneko kontsumoaren kasuan, eta horri KPI gaineratuko diote kontsumoa handiago bada. Zaborra, ostera, %17,62 igoko da. Sasietako zabortegira eramateko kostuak ordaintzeko igoera da, eta hilero 76 zentimo gehiago ordainduko ditu herritarrak.

Zergen igoerarekin batera hoberi fiskalak onartu zituzten. Aldaketarik handiena herriko komertzio txikiek eraberritze lanengatik ordaindu beharreko zergak izango du: %95eko beherapena.



Zaborraren igoera handia iruditu arren, garraio kostuak ordaintzeko da.

ARTXIBOA

Sasietako zabortegira eramateko kostuak ordaintzeko da zaborraren igoera

FORU ALDUNDIRAKO PROPOSAMENA

Errekaren beste aldean egingo dituzten etxebizitzaren gaineko aldaketak ere onartu zituen udalbatzak astelehenean. Izan ere, Foru Aldundiak ezetza eman zion abuztuan 2-b sektoreko plan partzialari, Eusko Jaurlaritzak

Herriko komertzio txikien eraberritze lanek %95eko beherapena izango dute udal-zergan

hutsuneak ikusi zizkiolako Ibai eta Erreken Ertzen Antolamenduko Sektorerako Lurralde Planean. Eskatutako aldaketak egin ditu Udalak Bruesa enpresa sustatzailearekin adostuta, eta orain, Foru Aldundira bidaliko du txostena behin betiko onartzeko.

Irteerak eta ikastaroak gaztelekuko egitarauan

M.A.

Urrirako egitaraua egin du gaztelekua. Irteerak, ikastaroak eta mahai jolasen txapelketak egingo dituzte beste ekintza batzuekin batera. Gaur, egubakoitza, sexologiaren gaineko tailerra egingo dute jokoan bitartez, eta bihar, mendi bizikletarekin aterako dira inguruak ezagutzera.

Joan zen egubakoitzean, urriak 7, zabaldu zuten gaztelekua Irarlabarri plazan. 12 eta 17 urte arteko gazteen topaleku izan gura du eta ekintzaz betetako egitaraua antolatu dute arduradunek.

ERA GUZTIETAKO EKINTZAK

Gaur, egubakoitza, sexologia tailerra ematera etorriko da aditu

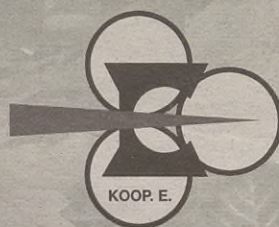
bat. Jokoan bitartez landuko dute gaia eta erabat entretengarria izango da tailerra. Bihar, ostera, mendi bizikleta irteera egingo dute herriko bazterrak ezagutzeko, eta domekarako bideo emanaldia antolatu dute.

Hurrengo egubakoitz eta zapatuan, urriak 21 eta 22, mahai jolasen txapelketa egingo dute: ping-ponga, diana eta mahai futbola. Sariak jasoko dituzte, gainera, txapeladunek. Domekarako, hilak 23, ostera, multiabentura irteera antolatu dute. Burgosera izango da irteera eta hainbat kirol egiteko aukera izango dute gazteek. Joan gura izanez gero aurrez eman behar da izena gaztelekuan bertan. Hilabetea bukatzeko, perkusio ikastaroa izango dute hilaren 28an eta 29an; 30ean, ostera, eskularen tailerra.



12 eta 17 urte arteko gazte ugari elkartu zen joan zen egubakoitzeko ekitaldian.

propaganda
kartelak
kartak
jai egitarauak
pegatinak
liburuak
etiketak
txartelak
errekordatorioak
gonbidapenak
errebistak
inprimakiak



EGUZKIGRAF
inprimategia

1979urtetik
zure zerbitzura

Aretxabaletako Industrialdea F-0-4

20550 Aretxabaleta

Tfnoa: 943 791 844 - Faxa: 943 792 941

E-mail: info@eguzkigraf.com

FARMAZIENTXANDA

ZAPATUA, 15
FRANLE Herriko Plaza, 10.. 943 79 21 99

DOMEKA, 16
FRANLE Herriko Plaza, 10.. 943 79 21 99

TELEFONOAK

OROKORRAK

- Almen..... 943 71 49 07
- ARETXAGAZETA..... 943 79 86 21
- Fara..... 943 77 18 54
- Basobio..... 943 77 09 81
- Euskaltegia..... 943 79 21 68
- Gizarte laguntzaila..... 943 71 18 62
- Industrialdia..... 943 79 62 80
- Instituta..... 943 79 79 00
- Kirol etxea..... 943 71 26 28
- Kultura etxea..... 943 71 10 27
- Gazteria saila..... 943 71 10 27
- Kurtzebarri Eskola..... 943 79 00 49
- Kurtzebarri BHI..... 943 79 57 40
- KZGunea..... 934 79 94 44
- Liburutegia..... 943 71 18 62
- Loramendi EE..... 943 77 09 70
- Ludoteka..... 943 79 05 81
- Mankomunitatea..... 943 79 30 90
- Muruko ME..... 943 79 93 74
- Musika Eskola..... 943 79 36 50
- Osasun etxea..... 943 71 19 59
- Otalora..... 943 71 24 06
- Parrokia (bulegoa)..... 943 79 18 42
- Pausoka Haur Eskola..... 943 77 03 77
- Postetxea..... 943 79 28 31
- Basabeazpi ikastola..... 943 71 21 18
- Taxi geltokia..... 943 77 12 64
- Udal Bulegoak..... 943 71 18 62
- Udaltzaingoa..... 943 71 18 63
- Utats Gain..... 943 79 99 11

UDALTAINGOA

Arasate..... 943 79 14 39

LARRIALDIK

- SOS Delak..... 112
- Eskualde Ospitalea..... 943 03 53 00
- Ertzaintza..... 943 79 71 99
- Gurutze Gorria..... 943 76 55 76
- Larrialdia..... 943 46 11 11
- Suhiltzailak (Oñati)..... 943 78 28 00

MEZAK

ANDRA MARIAREN ZERURATZE

PARROKIA
Domeketan: 11:00, 12:00
Zapatuetan: 19:30
Hiletak: 19:00

SANTA RITA

Domeketan: 09:00
Zapatutan: 18:30
Lanegunetan: 19:00

BASERRI AUZOETAN:

- LARRINO
Domeketan: 12:30.
- MENDIOLA
Domeketan: 12:00 (Otoitzaldia bakarrik)
- GELLAO
Domeketan: 11:30.

**Beste herrialde batzuetako
jakiak eta dantzak domekan**

M.A.

Extremadura, Gaztela eta Leon, Galizia eta Errioxako ordezka-riak elkartuko dira herriko plazan, domekan. Bederatzigarren aldiz antolatu du Gastronomía eta Folklore jaia KIUBek.

Herriko plaza bete egingo da domekan IX. Gastronomía eta Folklore jaia ospatzeko. Kontsumitzaileen Informaziorako Udal Bulegoak antolatzen du, eta bost herrialdetako jakiak dastagai eta dantzak ikusgai izango dira.

JATEKOAK ETA DANTZAK

Donostiatik etorriko diren Galiziako Etxeko kideek olagarroa eta albariño ardoa eskainiko dizkiete aretxabaletarrei. Laudiotik urtero etortzen den San Fernando taldeak Gaztela eta Leongo jaki goxoenak ekarriko ditu. Logroñoako Arali Elkartek ere jarriko du postua herriko plazan, eta La Rondaya Logroñesa taldearen eskutik Errioxako jotarik dotoreenak entzungo ditugu. Arrasatetik Corazon de Encina elkarteak hurreratuko da Extremadurako txitxi-burruntziak, urdaiazpikoa eta erroskillak eskaintzera; eta Euskal Herria Aretxabaletako Aratz atzeratuen elkarteak ordezkatuko du. Jatekoa bakarrik ez, dantza erakustaldiak ere egingo dituzte:10:00ak

*La Rondaya
Logroñesa taldeak
Errioxako jotarik
dotoreenak abestuko
ditu*

*Domekan aurkeztu
behar dira patxaran
botilak, eta irabazleek
garaikurra eta dirua
jasoko dituzte*

inguruan kalejira eta ondoren plazan.

XI. PATXARAN LEHIAKETA

Patxaran lehiaketa ere egingo dute domekan, XI.a hain zuzen. Egunean bertan, 11:00etatik 14:00etara aurkeztu beharko dituzte patxaran botilak, eta arratsaldean emango dute irabazleen berri epaimahaiko kideek: garaikurra eta dirua jasoko dute. Irabazleen patxaranak antolatzaileen eskuetan geratuko dira, eta gainerakoak herritarrek probatzeko utziko dituzte.



ARTXIBOA

Olagarroa, urdaiazpikoa, txorizoak, erroskillak... Egongo da bai zer jan eta edan.

LABUR

'Henry Bengoa inbentarium' bakarrizketa eskainiko du Kandido Urangak egunean

Datorren egunean, urriak 20, *Henry Bengoa inbentarium* bakarrizketa eskainiko du Kandido Uranga aktoreak. Kultur Errotako ekitaldia da eta udaletxe zaharrean izango da, 19:00etan.

Bestalde, Debagune datorren urteko egutegia egitekotan dabil. Bertan ofizio zaharren gaineko erretratuak argitaratuko ditu eta Aretxabaletako argazki bi agertuko dira. Loramendi EEk dauka argazkiok lortzeko ardura eta herritarren laguntza behar du. Hor-taz, argazkiren bat izanez gero Loramendi EEren lokalera ekarri.



Itxi egingo dute Urkulu inguruko ibilbidea

Urkuluko lanak bukatutzat eman ditu Foru Aldundiak. Urtegi inguruko ibilbide osoa asfaltatu egin du, bazterrak garbitu eta arekak konpondu, eta bide batez, bankuak eta zaka-rrontziak jarri ditu. Orain, Udalak itxi egingo du ibilbidea giltzadun piboteekin automobilak ez daitezen pasa. /M.A.



Zenbaki

- Kontabilitatea
- Fiskalitatea
- Lana
- Juridikoa

Aholkularitza

Basabe poligonoa F-O-10 (1. solairua) ARETXABALETA
Tel.: 943 71 21 12 - Faxa: 943 71 22 68

Karlos
Harategia
Santa Kurtz 5
Tel.: 943 71 25 54
20550 ARETXABALETA

MAITE
ILE APAINDEGIA
Sarasate 1 behea • Tel.: 943 79 59 05 • ARETXABALETA

Zoru aukera zabala

K21
AZKARATE AROZTEGIA
Telleria 19, B-0-2 B-0-3 BERGARA
Tel.: 943 76 47 19 - 610 884 020
Tarimak
Parket flotatzaileak,
bernizatuak
eta estratifikatuak

ELKARRIZKETA

FRAN MIGUEL/XAKE JOKALARIA

“Bost gaude berdinduta, eta azken jardunaldian erabakiko da txapelketa”

M.A.

Arrasateko Xake Txapelketa jokatzeko dabilten Fran Miguel eta Aitor Alcaide aretxabaletarrak. Beste lau jokalarirekin berdinduta dago lehenengo postuan Fran, eta gaur, egubakoitza, azken jardunaldia daukate.

Zela doa Arrasateko Xake Txapelketa?

Lau jokalarari ibili gara buruan azken jardunaldi arte: Iñigo Argandoña, Miguel Navarro, Luis Olaizola eta laurok; eta joan zen astean arrasatear bat, Txema Hernando, ere lehenengo postuan jarri zen beste laurokin berdinduta. Uste bezala joan da txapelketa, faboritok irabazi egin ditugu partidak eta elkarren artean jokatuak berdin egin dugu.

Berezitasunik badu txapelketak?

Ez dauka apartekorik. Suitzar sistema darabilgu: irabaziz gero puntu bat jasotzen dugu eta berdinduz gero erdi. Eta gero antzeko puntuak ditugun artean jokatzeko ditugu partidak. Sistema honek maila bereko jokalariek elkartzen gaitu.

Jokalariek gehienok ezagutuko duzue elkar, ezta?

Bai, xakearen inguruan gabilzan guztiok ezagutzen dugu elkar. Donostiako hiru lagun daude, oso



M.A.

onak hirurak; Gasteiztik, Bizkaitik eta Nafarroatik ere etorri dira.

Zein izango da zure aurkaria egubakoitzean?

Ez dakit ziur, baina Miguel Navarro nafarra uste dut.

Eta bost onenok berdinduz gero zein izango da txapelduna?

Berdinketa egonez gero bucholtz sistemarekin erabakiko dute, hau da, norberak izan dituen

aurkarien puntuak batu eta gehien dituen txapelduna.

Zela prestatzen zara zu?

Lehen liburuetatik ikasten nuen eta orain baino askoz gehiago; lana dela, bizimodua dela, utzita daukat apur bat. Orain, gainera, Interneten zure aurkarien partida guztiak aurki ditzakezu. Globalizazioak eragin handia izan du xakean.

LABUR

Kadeteen lehenengo mailako taldea aurrera doa partidurik galdu barik eta gol askorekin

Ezin hobeto jarraitzen du kadeteen lehenengo mailako taldeak. Mutrikuarrei lau gol sartu zizkieten joan zen aste bukaeran, eta poliki-poliki aurrera doa taldea sailkapeneko lehenengo postuari eutsita 12 punturekin. Bigarren dago Mondra, 10 punturekin eta hirugarren Elgoibar 9rekin. Hain zuzen, Elgoibar izango du aurkari domekan Aretxabaleta Kirol Elkarte taldeak.

Kadeteen bigarren mailako taldeak ere ez zuen partidu makala egin aurreko aste bukaeran: 14 gol sartu zizkion Soroluzeri. Hala, hirugarren dago sailkapenean, 7 punturekin, eta lehenengo dagoen Ilintxak bakarrik garaitu du. Domekan, urriak 16, Ikasberri taldea izango du aurrez aurre Ibarra futbol zelaian.

Gipuzkoako Txapelketako hiru partidu jokatu dituzte gaur, egubakoitza, 19:00etan

Hala-hola dabilten herriko pilotariak Gipuzkoako Txapelketan. Joan zen domekan Errasti anaiak galdu egin zuten Añorgako bikotearen aurka, eta Akizu eta Gardoki bikoteak ere galdu egin zuten. Uribarren eta Perez de Labeagak, ostera, irabazi egin zuten, aurkakoak ez zirelako agertu.

Gaur, egubakoitza, hiru partidu jokatu dituzte Iturrigorri frontoian 19:00etan hasita: Akizu eta Gardoki kadeteek hernaniarrak izango dituzte aurrez aurre; Uriarte eta Oionek, zegamarrak; eta Lasagabaster eta Altzolak ere hernaniarrak. Errasti anaiak, ostera, Usurbilera joango dira domeka goizean.

PARTIDUAK

EMAITZAK

FUTBOLA

UDA-Real Union
Preferentea.
Domeka. 16: 30. Ibarra.
UDA-Zestoa
Bigarren mailako erregionalak.
Domeka. Ibarra.

PILOTA

Aretxab. - Hernani
Bigarren mailako kadeteak.
Aretxab. - Zegama
Seniorrak.
Egubakoitza. 19:00. Iturrigorri.

FUTBOLA

UDA 2 Pasajes 2
Preferentea.
Gazteak 4 UDA 4
Bigarren mailako erregionala.
Urola 1 UDA/Arizm. 0
Ohorezko gazteak.
UDA/Arizm. 1 Texas 2
Lehen mailako gazteak.
UDA/Arizm. 4 Mutriko 0
Lehen mailako kadeteak.
Soraluze 1 UDA/Arizm. 14
Bigarren mailako kadeteak.

UDA/Arizm. 1 Tolosa 0
Infantil txikiak.
Lagun Onak 0 UDA/Arizm. 2
Ohorezko infantilak.
UDA/Arizm. 0 Mondra 4
Emakumezkoen liga (seniorrak).
UDA/Arizm. 6 Elgoibar 0
Emakumezkoen liga (kadeteak).
Tolargi 9 UDA 2
Areto futbolak.

Mobiliario ARENAZA

- ALTZARIAK
- DISEINUA
- APAINKETA

Bizkaia 1 - Tel.: 943 79 08 07
ARETXABALETA

Angelines AUTOZERBITZUA

Frutan eta txarkuterian espezialitatea

Mitarte 16 • 943 79 61 42
ARETXABALETA

Aretz taberna

Markole 5
Tel.: 943 79 14 67
ARETXABALETA

ARQUERO CONSTRUPLAN S.L.

ERAIKUNTZA ETA INDUSKETAK

Tel.: 943 79 01 51
Basabe poligonoa 4, EQ-11 • ARETXABALETA

Zuzendaria:
Lyonel Arquero

Dekorazioa:
Soraya Arquero

J.J. IRURE ITURGINTZA

URA GASA KALEFAKZIOA

MITARTE, 15 ARETXABALETA

943 793 187

JAUSSORO OSTATUA

Durana kalea 18 1.ESK
ARETXABALETA

Tel.: 943 79 89 69
Sakelakoa: 656 74 81 61

SANER ITURGINTZA

Nafarroa 8, 2-A
ARETXABALETA

943 79 64 91
605 71 66 92 / 629 47 72 70

BENGOA URDAITEGIA

Bertako okelak eta mortzilak

Durana 9. Aretxabaleta
Tel.: 943 79 19 79

Jon Diaz Harakina

Loramendi 1
Tel.: 943 79 71 69
20550 ARETXABALETA

ATREBENTZIAEZPADA/ Fango zara Gastronomía eta Folklore jaire? Ze pentsetan jatzu halako jaixek?



NURIA FDEZ. DE ARRIABE
Langillie



MIKEL CABERO
Langillie



AXUN ELKOROBARRUTIA
Jubilaue



BENITO DOMAICA
Jubilaue



JUANITA ETXEBARRIETA
Jubilaue



JULIAN RUBIO
Jubilaue

Ez dakit, egualdixek lagunketan badau Nafarroa Oñe-zera fango naz seguru asko. Danondako jaixek daue, eta ondo dau herritarrok harremanetan jartie esparru batzuetan.

Ez, domekan ezin dot. Beste kultura batzuk ezauketan emutie eta ezauketie ondo dau, baiñe beti be pasau barik. Eurek ez daue ahaztu biher Euskal Herrixen bizi diela.

Ez, ni ez naz fango seguru asko, baiñe ondo pentsetan jat. Jaixek beti dauz ondo, eta zenbat eta ekitaldi gehixau egon herrixen, hobeto. Dantzek eta musikiek animau egingo daue domekie.

Bai, asko gustetan jat, eta fango naz. Neu be kanpotik etorri nitzen eta 50 urte daroiet hemen. Bertako jakixek gustetan jat probetie, eta pulpue gaztiendako dala pentsetan dot.

Bai, urtero faten naz eta oso gustora, gaiñera. Oso ondo pentsetan jat halako jaixek egittie, bestela nau-sixondako ez dau ezer. Biher dou zeozer herrixen; lehen, gauza gehixau euzen.

Eskoriatzarra naz eta iguel hurreratuko naz domekan Aretxabaletako plazara, musikie eta jakixek bixek gustetan jat-eta asko. Ondo pentsetan jat ferixiek eta antzeko jaixek egittie.

TXALOAKETATXISTUAK



TXISTUAK ZIKIN ETA ZAINDU BEHARREAN Bukatu dituzte Urkuluko lanak. Foru Aldundiak egin ditu: asfaltatu ibilbide guztia, bankuak jarri eta aparkalekuak zehaztu. Orain, baina, zaindu egin behar dugu Urkulu. Zikinkeriak han eta hemen uzten ditugu; zakarrontzi gutxi daude, baina erabili egin behar dira. Bestalde, bazterrak txukun eduki behar dira, sasiak moztuta, esaterako. / M.A.

ORAINDELA 3URTEARETXABALETAN

Gazteak hezteko etxea parrokiak lagunduta

San Luis Gonzaga etxea egin zuten Venezuelen Aretxabaletako parrokiaren laguntzarekin. Arriskuan eta pobrezian bizi diren gazteak hezteko etxea da, eta hilero 100 gaztek hartzen dituzte heziketa eskolak. Proiektuaren %45 ordaindu zuen parrokiak eta gainerakoa Eusko Jaurlaritzak.



ASTEKODATUA

76

ZENTIMO GEHIAGO BALIOKO DU ZABORRAK HILERO

Tasen igoera onartu du Udalak hurrengo urterako. Zaborrak %17,62ko igoera izango du, hau da, hilero 76 zentimo gehiago ordaindu beharko dute herritarrek zaborra Sasietara eramateko.

BESTEKEESANA

“Nire helburua da honetaz bizi ahal izatea, edo behintzat salatzea horretan, eta badakit orain,

hilabete batzuetan behintzat, lortu dudala. Nire helburua ez zen Goenkalen agertzea, baina kristoren lana da; eta gainera, Euskal Herri mailan erakusleiho, edo deitu gura duzun moduan, baina jendeak ezagutzeko modu bat da. Alde horretatik bai nago pozik.

Ez dut gura obsesionatzerik, baina badakit modu oso on bat dela nik gura dudana lanbidean aurrera jarraitzeko. Gero igual ez dauka zertan izan horrela eta hemendik urtebetara nago ez dakit non bestelan bat egiten... Baina behintzat aukera hori eduki dut, momentuz hor nago eta aprobetxatu egin behar dut.

KEPA ERRASTI
Arrasate Irratia/05-10-06

HERRITARRENBERBAK/ Lore Abarik



Etorkin ala atzerritar?

Teorian, bi hitzok berdina esan nahi dutela ematen du, beste Herri batetik gure Herrira datorren pertsona. Baina praktikan zein ezberdinak diren... edo zein ezberdin erabiltzen ditugun. Etorkinak, normalean, beltzaranei deitzen zaie eta atzerritar, zuriak edo zuriagoak direnei. Baina hau ez da azalaren kolorearen kontua, poltsikoan dakartzaten euro, kopuruarena baizik. Etorkinak, euro bat gabe etorritako pertsoneri deitzen zaie eta atzerritarak aldiz, poltsikoan euro dezente dakartzatenei, bost axola kolorea poltsikoa beteta dagoenean.

Joan zen egunean, Madrileko gizon batekin hitz egiten, Madrilen ostalaritza arloan etorkin asko zeudela eta gainera ez zirela batere profesional onak beren lanean komentatzen zuten. Gero eta gehiago zegoela eta honen ondorioz ostalaritzaren

lanbidea izena galtzen zebilela. Nik harrirtuta begiratzen nion, eta esan nion ea horren errua norena zen, lau erogatik esplotatuta eta prestatuntza gabeko etorkin/atzerritarrena ala jabearena hau gertatzen uztearren. Ez dugu ahaztu behar, gaur egun dauzkaten lanak, bertakook nahi ez ditugunak direla eta lau euroren truke eginikoak gainera.

Melillako azken irudiak. Beren Herrietan bizitzeko gutxiengoa aurkitzen ez duten bitartean, etorkizun hobia eman omen

diezaieketen Herrietara etorriko dira, eta normala da hau egitea, nik ere egingo nuke. Ez du balio ona datozenean kexatzea, beren Herrien garapenean lagundu behar zaie, denok eduki behar dugulako norberaren Herrian duintasunez bizitzeko eskubidea eta ez hona heltzen direnean kexatu; beno, hori heltzeko zortea edukitzen dutenak, beste asko eta asko bidean gelditzen baitira.

“Ez du balio ona datozenean kexatzea beren Herrien garapenean lagundu behar zaie”